

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Конструкция телефона



1

другом месте рядом с металлическими предметами.

Берегите мобильное устройство от воды:
Храните мобильное устройство в сухом месте.

Пользование устройством за рулем транспортного средства

Обязательно соблюдайте законы, нормы и правила пользования мобильными устройствами при вождении в месте пребывания. Сосредоточьте все свое внимание на вождении и дороге; пользуйтесь переговорным устройством, работающим без телефонной трубки или наушником, если необходимо совершить звонок.

Пользование устройством в самолете

Мобильное устройство может создавать серьезные помехи, поэтому выключайте свое мобильное устройство, заходя на борт самолета.

Пользование устройством в местах проведения взрывных работ

Обязательно соблюдайте соответствующие ограничения, нормы и правила и не пользуйтесь мобильным устройством в местах проведения взрывных работ. Выключайте свое мобильное устройство в местах с предупреждающей надписью «Выключить электронные устройства».

Пользование устройством в местах с потенциально взрывоопасной атмосферой

Выключайте свое мобильное устройство на АЗС и в местах, расположенных возле контейнеров с топливом и химическими веществами. Выключайте свое мобильное устройство в местах с предупреждающей надписью «Выключить электронные устройства».

Пользование устройством вблизи медицинских приборов

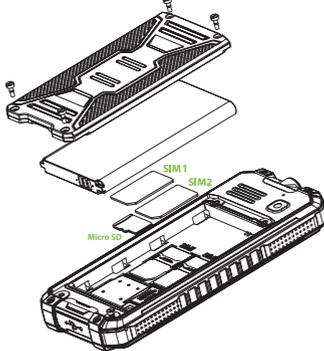
Выключайте свое мобильное устройство везде, где это предписывается специальными знаками, установленными возле медицинских учреждений. Мобильные устройства могут оказывать влияние на работу кардиостимуляторов,

9

1. Динамик
2. Дисплей
3. Левая софт клавиша
4. Правая софт клавиша
5. Центральная клавиша
6. Клавиша вызова
7. Клавиша завершения разговора
8. Клавиатура
9. Кнопка SOS
10. Клавиша активации беззвучного режима
11. Клавиша вкл./выкл. фонарика
12. Разъем для наушников (Micro USB)
13. Micro USB разъем
14. USB-разъем (для зарядки внешних устройств)
15. Фонарик

НАЧАЛО РАБОТЫ

Установка и удаление SIM-карты



2

слуховых аппаратов и некоторого другого медицинского трансплантационного оборудования. Не ставьте свое мобильное устройство возле кардиостимуляторов и не носите в грудном кармане.

Аксессуары и аккумулятор

Пользуйтесь аксессуарами, аккумуляторами и зарядными устройствами, разрешенными производителем. Использование аккумуляторов, не разрешенных производителем, может быть причиной травматизма.

Экстренные вызовы

Включите телефон в зоне обслуживания, наберите номер телефона экстренного вызова, а затем нажмите клавишу посылки вызова.

Если вы потеряли телефон

Чтобы избежать финансового ущерба, обратитесь к оператору связи или в агентство с просьбой заблокировать вашу SIM-карту, если вы потеряли свой телефон. Когда вы обращаетесь к оператору связи или в агентство с просьбой заблокировать вашу SIM-карту, необходимо знать номер IMEI (International Mobile Equipment Identifier — международный идентификатор аппаратуры мобильной связи) вашего телефона, который можно найти на этикетке, расположенной на тыльной стороне телефона при вынутом аккумуляторе. Пожалуйста, скопируйте этот номер для возможного использования в будущем.

Для обеспечения безопасности можно принять профилактические меры, например, установить PIN-код для своей SIM-карты, чтобы исключить доступ других лиц к работе с вашей SIM-картой без вашего разрешения.

Бережь от детей

Не допускайте к телефону, аккумулятору и зарядному устройству детей, чтобы исключить возможные травмы.

Использование и уход

Чтобы обеспечить надлежащий уход за этим мобильным устройством, не подвергайте его воздействию:

- Выключите телефон.
- Отвинтите 4 винта на задней крышке с помощью отвертки, входящей в комплект.
- Снимите крышку батареи, извлеките батарею и вставьте SIM-карту в слот, предназначенный для SIM-карт, а карту памяти (в комплект не входит) — в слот для карты памяти. Чтобы вставить карту памяти в слот, потяните металлическую защиту вверх, не прилагая чрезмерных усилий.
- Вставьте карту памяти и потяните защиту вниз.
- Вставьте батарею, закройте крышку до щелчка и завинтите винты. Обязательно контролируйте, чтобы разъемы USB были плотно закрыты резиновой заглушкой. Иначе телефон не будет в полной мере защищен от попадания воды и пыли!

Зарядка аккумулятора

- Подключите разъем зарядного устройства к телефону и зарядное устройство к электророзетке.
- Не прилагайте чрезмерных усилий при подключении разъема зарядного устройства к телефону. Электророзетка должна находиться вблизи телефона и быть легко доступной (пользоваться удлинителями не рекомендуется).
 - Перед первым использованием телефона зарядите аккумулятор полностью.
 - Когда зарядка будет завершена, отображение анимации на экране прекратится.

Зарядка других устройств от телефона

- Данная модель может использоваться как power bank* (*внешний аккумулятор) для заряда других устройств. Для активации функции телефона как внешнего аккумулятора зайдите в «Организатор» - «Внешний аккумулятор» - «Активирован».
- Подключите разъем USB кабеля к разъему USB мобильного телефона.
 - Подключите разъем микро-USB кабеля к разъему для зарядки устройства, которое нужно зарядить.

Включение/Выключение телефона

Нажмите и удерживайте клавишу

Индикаторы служебной информации (значки)



Любой жидкости: Не подвергайте устройство воздействию воды, дождя, влаги, пота и других жидкостей.



Сильного тепла или холода: Не подвергайте устройство воздействию температуры ниже -10/14 или выше 45/113.



СВЧ-излучения: Не пытайтесь сушить телефон в микроволновой печи.



Пыли и грязи: Не подвергайте телефон воздействию пыли, грязи, песка, пищевых продуктов или других посторонних веществ.



Жидких чистящих средств: Для очистки телефона пользуйтесь только мягкой сухой тканью. Не пользуйтесь спиртом или другими жидкими чистящими средствами.



Механическому воздействию: Не роняйте телефон.

Внимание!

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в комплектацию, техническое и программное обеспечение телефона без предварительного уведомления. Несоблюдение данной инструкции может привести к выходу телефона из строя и снятию его с дальнейшего гарантийного обслуживания. При исходе/входе/вызове с/на одной из SIM карт, вторая SIM карта отключается от сети оператора. При этом отсутствует возможность приема входящих вызовов на вторую SIM карту. В целях недопущения потери информации о входящих вызовах, рекомендуем активировать услуги оператора «Вам звонили» или аналогичные.

Расширенная версия Руководства пользователя находится на сайте www.vertex-mobile.ru Полный список авторизованных сервисных центров VERTEX также доступен на сайте www.vertex-mobile.ru

Для индикации режимов работы телефона, включенных функций и приложений в верхней части дисплея выводится информация в виде значков.

	Уровень сигнала. Индикация уровня принимаемого GSM сигнала сетей операторов SIM1 (SIM2 аналогично).
	SMS. Наличие прочитанных SMS сообщений SIM1 (SIM2 аналогично).
	Пропущенные вызовы. Индикация наличия пропущенных вызовов SIM1 (SIM2 аналогично).
	Включен профиль «Совещание».
	Гарнитура. Подключена гарнитура (наушники).
	Включен будильник.
	Bluetooth включен.
	Аккумулятор. Индикация уровня заряда аккумуляторной батареи.

Основные функции

Для начала работы с телефоном разблокируйте его нажав левую софт-клавишу, а затем *.

Ввод номера и осуществление вызова

Наберите необходимый номер. Для вызова абонента нажмите

4

Гарантийная информация

Гарантия начинает действовать с момента покупки телефона. При замене указанных комплектующих новый гарантийный срок на них не устанавливается.

Сроки гарантии:

- Основное изделие — 12 (двенадцать) месяцев.
- Батарея и зарядное устройство — 6 (шесть) месяцев.
- Другие аксессуары — 3 (три) месяца.

1. Данная гарантия распространяется только на дефекты и поломки, произошедшие во время изготовления.
2. Изготовитель устанавливает срок службы на основное изделие — 2 (два) года с даты изготовления изделия при условии соблюдения правил эксплуатации. По истечении срока службы изделия изготовитель рекомендует обратиться в Авторизованный Сервисный Центр (АСЦ) для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей безопасной эксплуатации изделия.
3. Право на гарантийное обслуживание утрачивается в случае, если неисправность возникла из-за нарушения клиентом правил пользования устройством (например, в результате механических повреждений или попадания влаги).
4. В случае обнаружения недостатков в приобретенном товаре потребитель вправе предъявить требования, перечень и порядок предъявления которых установлен Законом РФ «О защите прав потребителей».
5. Перед началом использования устройств изучите прилагаемую инструкцию по эксплуатации и строго следуйте ей.
6. Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Модель и серийный номер изделия должны соответствовать указанным в гарантийном талоне.

Важная Информация

- Упоминаемые в данном документе товарные знаки, названия компаний, продуктов и сервисов принадлежат исключительно их владельцам.
- Мы стремимся совершенствовать свои изделия и услуги и оставляем за собой право пересматривать описание этого изделия и его программного обеспечения, а также

12

клавишу Вызов и выберете SIM-карту (SIM1 или SIM2) для данного вызова. Вы можете отключить одну из SIM-карт в разделе Меню — Установки — Вызовы — 2 актив. SIM — Режим ожидания

Телефонная книга

Для вызова абонента из телефонной книги зайдите в Контакты или нажмите правую клавишу софт. Воспользуйтесь полсой прокрутки или введите первые буквы имени абонента с клавиатуры для поиска нужного контакта. В разделе Контакты Вы также можете совершать различные операции с контактом: отправить сообщение, удалить контакт, добавить в черный список, задать для контакта быстрый набор и т.д.

Сообщения

Написать сообщение можно, нажав, на навигационной клавише влево или Меню — Сообщения — Написать сообщение - Новое SMS. Вы можете вводить текст кириллицей и латиницей. Для настройки языка ввода нажмите клавишу # и выберите пункт «Язык ввода». Пробел ставится кнопкой 0, знаки пунктуации — кнопкой *.

Громкая связь

Включение/выключение Громкой связи осуществляется нажатием Центральной клавиши.

Установка мелодии на звонок

Главное меню — Установки — Профили — Опции — Установки — Настройки мелодий. Мелодии по умолчанию — это предустановленные мелодии, если Вы хотите поставить на звонок свою мелодию, выберите пункт «Выбор из файла» и выберите файл на карте памяти. Поддерживаются форматы MP3, AMR, MIDI, WAV

Мультимедиа

Встроенная в телефон камера позволяет производить съемку при различных режимах освещения. Линза камеры расположена на задней панели телефона, дисплей используется в качестве видоискателя. Настройки фото- и видеосъемки доступна в меню «Опции». Вы можете выбрать эффекты, перейти в режим фото/видео, настроить размер и качество изображения и другие параметры.

5

руководство пользователя, и вносить в них изменения без уведомления об этом.

- Настоящее руководство пользователя предназначено для лучшего использования возможностей этого телефона, а не для подтверждения его свойств. Все рисунки, приведенные в этом руководстве, предназначены только для справок. Внешний вид телефона и клавиш, а также содержание отображаемой информации, приведенное в этом руководстве, может иметь небольшие отличия от имеющихся в вашем телефоне. Уточнить их можно непосредственно в вашем телефоне. Некоторые свойства, рассматриваемые в данном руководстве, зависят от сети или подписки. Пожалуйста, обратитесь к своему поставщику услуг.
- Документ содержит текущую информацию на момент его издания, которая может быть изменена без предварительного уведомления. При подготовке документа были приложены все усилия для обеспечения достоверности информации, но все утверждения, сведения и рекомендации, приводимые в данном документе, не являются явно выраженной или подразумеваемой гарантией (истинности или достоверности).
- Между описанием в руководстве и действительными функциями устройства могут наблюдаться некоторые расхождения в зависимости от версии программного обеспечения.
- Устройство может содержать данные, включая приложения и программное обеспечение, которые представляют сторонними лицами для использования в устройстве («Приложения сторонних лиц»). Все приложения третьих сторон в этом устройстве предоставляются «как есть», без каких-либо гарантий, прямых или косвенных, в том числе товарной гарантии, предназначенные для определенного использования, совместимые с другими данными и приложениями без нарушения авторских прав.
- Компания-производитель выполнила все обязательства, возлагаемые на нее как на производителя мобильных устройств с учетом соблюдения прав интеллектуальной собственности. Компания-производитель не несет ответственности за банкротство или несостоятельность третьих лиц, чьи приложения используются на данном устройстве.

Изготовитель, адрес

COBEST TECHNOLOGY LIMITED, RM 1605C HO KING COMM CTR 2-16 FA YUEN ST MONGKOK KLN, HONG KONG, CHINA. COBEST TECHNOLOGY ЛИМИТЕД, РМ 1605С ХО КИНГ КОММ СТР 2-16 ФА УЕН СТ МОНГКОК КЛН, ГОНГКОНГ, КИТАЙ

Наименование и местонахождение уполномоченного лица (импортер)

ООО «Данал СПб», 197183, г. Санкт-Петербург, ул. Школьная, д. 7, литер А, пом. 9Н.

Информация для связи

info@danalspb.ru

Торговая марка

Vertex

Назначение

Данный абонентский терминал является оборудованием для подключения к операторским сетям стандарта 2G для передачи речи и мобильных данных.

13

Если обе SIM-карты установлены, вызов и отправка сообщений будет осуществляться только с SIM1! При отсутствии средств на счете SIM1, при нажатии SOS-кнопки будет доступен вызов только на 112.

Задать текст экстренного сообщения можно в Меню — Установки — Настройка SOS — SOS SMS.

Журнал

Для доступа к журналу вызовов в режиме ожидания нажмите клавишу Вызов или выберите в Меню — Журнал. Когда список заполнен, новые номера заменяют более ранние.

Сообщения

Написать сообщение можно, нажав, на навигационной клавише влево или Меню — Сообщения — Написать сообщение - Новое SMS. Вы можете вводить текст кириллицей и латиницей. Для настройки языка ввода нажмите клавишу # и выберите пункт «Язык ввода». Пробел ставится кнопкой 0, знаки пунктуации — кнопкой *.

Громкая связь

Включение/выключение Громкой связи осуществляется нажатием Центральной клавиши.

Установка мелодии на звонок

Главное меню — Установки — Профили — Опции — Установки — Настройки мелодий. Мелодии по умолчанию — это предустановленные мелодии, если Вы хотите поставить на звонок свою мелодию, выберите пункт «Выбор из файла» и выберите файл на карте памяти. Поддерживаются форматы MP3, AMR, MIDI, WAV

Мультимедиа

Встроенная в телефон камера позволяет производить съемку при различных режимах освещения. Линза камеры расположена на задней панели телефона, дисплей используется в качестве видоискателя. Настройки фото- и видеосъемки доступна в меню «Опции». Вы можете выбрать эффекты, перейти в режим фото/видео, настроить размер и качество изображения и другие параметры.

6

- Компания-производитель не несет ответственности за претензии, иски или какие-либо иные действия, возникающие в результате использования или попытки использования приложения сторонних лиц. Кроме того, приложения сторонних лиц, которые в настоящее время предоставляются бесплатно компанией-производителем, в будущем могут потребовать платные обновления; компания-производитель отказывается от ответственности в отношении дополнительных расходов, которые в дальнейшем могут понести покупатели.
- Наличие приложений может изменяться в зависимости от страны, где используется устройство. Ни в каких случаях компания-производитель не несет ответственности перед покупателем за доступные приложения и программное обеспечение данного устройства, отсутствие одного или нескольких приложений и какие-либо последствия, которые могут возникнуть после удаления данных приложений.

Изготовитель, адрес

COBEST TECHNOLOGY LIMITED, RM 1605C HO KING COMM CTR 2-16 FA YUEN ST MONGKOK KLN, HONG KONG, CHINA. COBEST TECHNOLOGY ЛИМИТЕД, РМ 1605С ХО КИНГ КОММ СТР 2-16 ФА УЕН СТ МОНГКОК КЛН, ГОНГКОНГ, КИТАЙ

Наименование и местонахождение уполномоченного лица (импортер)

ООО «Данал СПб», 197183, г. Санкт-Петербург, ул. Школьная, д. 7, литер А, пом. 9Н.

Информация для связи

info@danalspb.ru

Торговая марка

Vertex

Назначение

Данный абонентский терминал является оборудованием для подключения к операторским сетям стандарта 2G для передачи речи и мобильных данных.

14

Галерея

Позволяет просматривать изображения, сделанные фотокамерой, либо открывать изображения, находящиеся в памяти телефона или SD-карте.

Аудиоплеер и Видеоплеер

Аудиоплеер и Видеоплеер позволяют воспроизводить аудио и видео файлы. Чтобы прослушать аудио с карты памяти, необходимо выбрать Аудиоплеер — Список воспроизведения — (выбрав любой список) — Добавить песни.

Радио

Меню — Мультимедиа — FM-радио. Воспроизведение может осуществляться без гарнитуры. Регулировка громкости клавиша вверх/вниз.

Организер

Встроенные приложения «Календарь», «Будильник» и «Задачи» помогут вам в решении ваших повседневных задач.

Bluetooth

Организер — Bluetooth. Поставьте галочки у Bluetooth и у Видимость Bluetooth. Для поиска других устройств выберете «Сопряженные устройства». Выберите из списка устройство для подключения и начнется сопряжение.

Блокировка телефона

Вы можете заблокировать свой телефон паролем от 4 до 8 цифр. Пароль по умолчанию -1234. Для того чтобы сменить пароль введите старый пароль, а затем дважды новый. Будьте очень внимательны! Забыв пароль, вы не сможете получить доступ к меню телефона!

Технические характеристики

- Поддерживаемый стандарты сети: GSM850/900/1800/1900MHz
- Чипсет: Spreadtrum 6531
- QVGA экран 2.4 дюйма с разрешением 240*320 точек
- Поддержка microSD до 32 Гб
- Камера 0.3 Мп
- Встроенные микрофон и динамик
- Поддержка Bluetooth 2.0
- Разъем зарядного устройства microUSB

7

Страна производства

Китай

Правила и условия безопасной эксплуатации (использования)

Оборудование предназначено для использования в закрытых отапливаемых помещениях при температуре окружающего воздуха 0–35° С, и относительной влажности не выше 95%. Оборудование не нуждается в периодическом обслуживании в течение срока службы. Срок службы 2 года.

Правила и условия монтажа

Монтаж оборудования производится в соответствии с данным руководством пользователя.

Правила и условия хранения

Оборудование должно храниться в закрытых помещениях, в заводской упаковке, при температуре окружающего воздуха -20–45° С, и относительной влажности не выше 95%.

Правила и условия перевозки (транспортирования)

Перевозка и транспортировка оборудования допускается только в заводской упаковке, любыми видами транспорта, без ограничения расстояний.

Правила и условия реализации

Без ограничений

Правила и условия утилизации

По окончании срока службы оборудования, обратитесь к специализированные пункты приема для утилизации оборудования.

Правила и условия подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию

Производится в соответствии с данным руководством пользователя.

Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах

- Разъем для зарядки внешних устройств USB
- Li-Ion аккумулятор емкостью 2500 мАч
- Поддержка двух SIM-карт
- Размеры: 129*58*18.5 мм

Данная модель соответствует стандарту IP 68. Ваш телефон: Пленепроницаемый. Пыль не может попасть в устройство при соблюдении правильной установки аккумулятора и плотного закрытия резиновой заглушки разъемов USB и 3.5 мм.

При кратковременном погружении на глубину до 1м вода не попадает в количествах, нарушающих работу устройства. Постоянная работа в погруженном режиме не предполагается.

Питание осуществляется от аккумуляторной батареи. Рабочий диапазон температур: от -20С до +55С. Влажность окружающей среды от 5% до 95%.

Комплект поставки

- Телефон
- Зарядное устройство
- Аккумуляторная батарея
- Руководство пользователя
- Гарантийный талон
- Отвертка

Комплектация может быть изменена без дополнительного уведомления.

Меры Предосторожности

Приступая к работе с мобильным устройством, прочтите эту информацию, в противном случае это может стать причиной травматизма или несоответствия устройству местному законодательству.

Аккумулятор:

Прикосновение проводящего материала к открытым выводам может вызвать короткое замыкание, которое может привести к повреждению имущества, травмам или воспламенению. Чтобы исключить опасность утечки электроэнергии, соблюдайте осторожность при работе с заряженным аккумулятором, особенно, когда телефон лежит у вас в кармане, сумочке или

Оборудование предназначено для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов. Оборудование предназначено для круглогодичной непрерывной эксплуатации без постоянного присутствия обслуживающего персонала

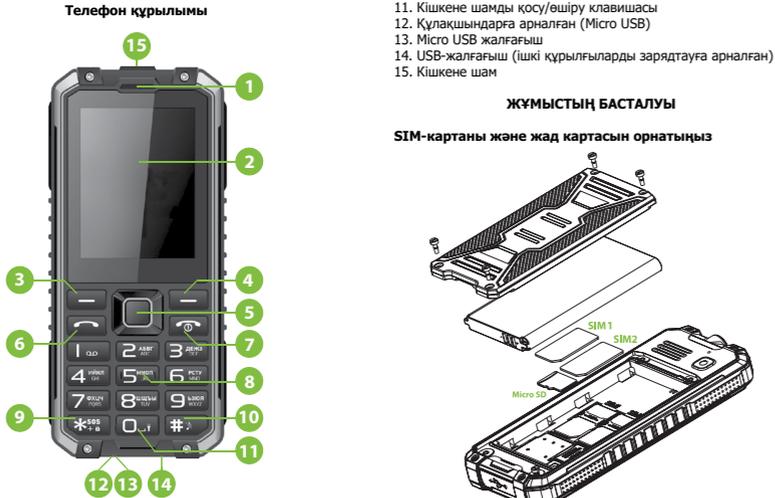
Информацию о мерах при неисправности оборудования

- выключите оборудование,
- отключите оборудование от электрической сети,
- обратитесь в сервисный центр

Месяц и год изготовления

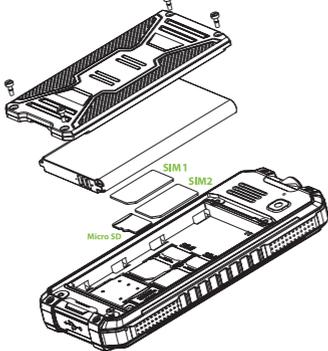
VERTEX K204 ұялы телефоны

ПАЙДАЛАНУШЫ НҮСҚАУЛЫҒЫ



ЖҰМЫСТЫҢ БАСТАЛУЫ

SIM-картаны және жад картасын орнатыңыз



Сақтық шаралары

Ұялы құрылғымен жұмыс істер алдында, осы ақпаратты оқып шығыңыз, әйтпесе бұл жарақаттандуың немесе құрылғының жергілікті заңнамаға сәйкес келмеуінің себебі болуы мүмкін.

Акумулятор: Ток өткізетін материалдың ашық сымдарға жанасуы қысқа тұйықталу туғызып, мүліктің бүлінуіне, жарақаттануға немесе от тұтануға әкеп соғуы мүмкін. Электр энергиясының жысу қаупін болдырмау үшін, қуатталған акумулятордың, әсіресе, телефон қалтаңызда, сөмкеңізде немесе басқа жерде металл заттармен бірге жатқан кезде, онымен жұмыс істеу кезінде аса сақ болыңыз.

Ұялы құрылғыны судан қорғаңыз: Ұялы құрылғыны құрғақ жерде сақтаңыз.

Құрылғыны көлік құралын басқарған кезде пайдалану: Көлік жүргізу кезінде келген жердегі ұялы құрылғыны пайдалану заңдарын, нормалары мен ережелерін міндетті түрде сақтаңыз. Өзіңіздің бар назарыңызды көлік тізгіні мен жолға салыңыз; Егер қоңырау шалу қажет болса, телефон тұтқасыңыз жұмыс істейтін сөйлесу құрылғысын немесе құлаққапты пайдаланыңыз.

Құрылғыны ұшақта пайдалану Ұялы құрылғы күрделі кедергілер туғызуы мүмкін, сондықтан ұшақ бортына кірерде, өз ұялы құрылғыңызды сөндіріп қойыңыз.

Құрылғыны жарылыс жұмыстары жүргізілетін жерде пайдалану Тіпті шектеулер, нормалар мен ережелерді міндетті түрде сақтаңыз және ұялы құрылғыны жарылыс жұмыстары жүргізілетін жерлерде пайдаланбаңыз. «Электронды құрылғыларды сөндіріңіз» деген ескертпе жазуы бар жерлерде өз ұялы құрылғыңызды сөндіріп қойыңыз.

Құрылғыны ықтимал жарылыс қаупіні атмосферасы бар жерлерде пайдалану Өз ұялы құрылғыңызды ЖЖС және отын және химиялық

• Телефонды өшіріңіз. Жиынтұққа кіретін бұрағыш көмегімен артық қақпақтағы 4 бұранданы бұрап алыңыз. Батареяның қақпағын ашыңыз, батареяны алыңыз және SIM-карталарға арналған слотқа SIM-картаны салыңыз, ал жад картасын (жиынтұққа кірмейді) – жад картасына арналған слотқа салыңыз. Слотқа жад картасын салу үшін шамадан тыс күш түсірместен металл қорғанышты жоғары тартыңыз. Жад картасы салыңыз және қорғанышты төмен басыңыз. Батареяны салыңыз, ол орнына түскенше итеріп қақпағын жабыңыз және бұрандаларды бұрап бекітіңіз. Резеңке тығынмен бірге жабылды қоқшыштарды және USB қосқышын бақылау үшін көз жеткізіңіз. Әйтпесе, телефон толығымен су мен шаңнан қорғалған болады емес!

Зарядқа акумулятор Подключите разъем зарядного устройства к телефону и зарядное устройство к электросетке. • Не прилагайте чрезмерных усилий при подключении разъема зарядного устройства к телефону. Электророзетка должна находиться вблизи телефона и быть легко доступной (пользоваться удлинителями не рекомендуется). • Перед первым использованием телефона зарядите аккумулятор полностью. • Когда зарядка будет завершена, отображение анимации на экране прекратится.

Акумуляторды зарядтау Зарядтау құрылғысының жалғағышын телефонға және зарядтау құрылғысын электр розеткасына қосыңыз. • Зарядтау құрылғысының жалғағышын телефонға қосу кезінде шамадан тыс күш жұмсамаңыз. Электр розеткасы телефонға жақын жерде болуы керек және оңай қолжетімді болуы керек (ұзартқыштарды пайдалану ұсынылмайды). Телефонды бірінші пайдаланар алдында акумуляторды толықтай зарядтаңыз. Зарядтау аяқталған кезде экрандағы анимация суреті тоқтайды.

Басқа құрылғыларды телефоннан зарядтау Аталған модель басқа құрылғыларды зарядтау үшін power bank* (*сыртқы акумулятор) ретінде пайдаланулы мүмкін. Сыртқы акумулятор ретінде телефон функциясын активтендіру үшін «Организер» - «Ішкі акумулятор» - «Активтендіріл-

ген» кіріңіз. 1. USB кабель жалғағышын ұялы телефонның USB жалғағышына қосыңыз. 2. Зарядтау керек болатын құрылғыны зарядтауға арналған жалғағышқа микро-USB кабель жалғағышын қосыңыз.

Включение/Выключение телефона клавишасын басыңыз және ұстап тұрыңыз.

Қызметтік ақпарат индикаторы (белгілер) Телефон жұмыс режимдерінің индикаторы, қосылған функциялары және қосымшалары үшін дисплейдің жоғарғы бөлігінде белгілер түріндегі ақпарат шығады.

	Сигнал деңгейі. Операторлар желілерінің қабылдайтын GSM сигналдары деңгейінің индикаторы.
	SMS. Оқылмаған SMS хабарламалардың болуы.
	Жіберілген шақырулар. Жіберілген шақырулардың болуының индикаторы.
	«Жиналыс» профилі қосылған.
	Гарнитур. Гарнитур (құлақшндар) қосылған.
	Оятқым қосылған.
	Bluetooth қосылған.
	Акумулятор. Акумулятор батареясының заряды деңгейінің индикаторы.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Негізгі функциялар

Телефонмен жұмысты бастар алдында сол жақтағы софт-клавишаға, содан кейін * басу арқылы өсі блоктан шығарыңыз.

Немірді енгізу және шақыруды жүзеге асыру Қажетті нөмірді теріңіз. Абонетті шақыру үшін Шақыру клавишасын басыңыз және аталған шақыруға арналған SIM-картаны таңдайсыз (SIM1 немесе SIM2). Сіз Мәзір – Орнату- Шақырулар – 2 актив. SIM - Күту режимі бөлімінде SIM-карталардың біреуін өшіріп тастай аласыз.

Телефон кітабы Телефон кітабындағы абонентті шақыру үшін Контакттыларға кіріңіз немесе софт оң жақ клавишасын басыңыз. Айналдыру қиығын пайдаланыңыз немесе қажетті контактыны іздеу үшін пернетақтадан абонент атының бірінші әріптерін енгізіңіз. Контакттылар бөлімінде Сіз сонымен қатар контактылармен әр түрлі операцияларды жасай аласыз: хабарлама жіберу, контактыны алып тастау, қара тізімге енгізу, контакт үшін жылдам теруді ұсыну және т.с.с.

Шұғыл шақыру Жаңа хабарламаны навигациялық клавишасында солға басу арқылы немесе Мәзір – Хабарлама – Хабарлама жазу – Жаңа SMS басу арқылы жазуға болады. Сіз сонымен қатар мәтінді кириллицамен және латиницамен жаза аласыз. Тілді баптау үшін # клавишасын басыңыз және «Енгізу тілі» пунктін таңдаңыз. Аралық 0 түймешігімен, тыныс белгілері - * түймешігімен қойылады.

SOS түймешігі Сіздің телефонңыз * клавишасымен (құрылғы сызбасындағы №9) активтелетін SOS функциясын жабдықталған. SOS функциясы пайдаланушыға сигналдық сиренаны қосуға және SOS-контакттылар ішіндегі абоненттерді шақыру арқылы хабарландыруға және хабарлама жіберуі мүмкінді береді.

SOS түймешігінің баптауы Сигналдық сиренаны активтендіру үшін * клавишасын басып, 3-5 секунд аралығында ұстап тұрса жеткілікті. Сиренаны ғана емес, шұғыл шақыруды активтендіру үшін және белгіленген нөмірлерге хабарлама жіберу үшін * клавишасын қысқа екі рет басу керек. Бастапқы қалпы бойынша бір ғана шұғыл нөмірл – 112 ғана белгіленген. Сіз бірінші нөмірді қайта жаза

Бұл нұсқаулықты сақтамау телефонның істен шығуына және оның әрі қарай кепілдік қызмет көрсетуден алып тасталуына әкеп соғуы мүмкін. SIM карталардың бірінен/біріне шығсыз/кіріс қоңырау келіп түскен кезде, екінші SIM карта оператор желісінен ажыратылады. Бұл ретте екінші SIM картаға кіріс қоңырауларды қабылдау мүмкіндігі болмайды. Кіріс қоңыраулар туралы ақпараттың жоғалуын болдырмау мақсатында, оператордың «Сізге қоңырау шалды» немесе басқа да ұқсас қызметтерін белсендіру қажет. Пайдаланушы нұсқаулығының кеңейтілген нұсқасы www.vertex-mobile.ru сайтында орналастырылған. VERTEX авторластырылған сервистік орталықтардың толық тізімін сондай-ақ www.vertex-mobile.ru сайтынан қарауға болады.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

4. Сатып алынған тауарда жетіспеушіліктерді байқаған жағдайда тұтынушы талап ету тізімі мен тәртібі «тұтынушылардың құқығын қорғау туралы» РФ Заңында белгіленген талаптар қоюға құқылы.

5. Құрылғыны пайдаланар алдында қоса берілген пайдалану нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз және оны қатан сақтаңыз.

6. Кепілдік талон бұйымның моделі, сериялық нөмірі, сатылған күні, дұрыс әрі нақты көрсетілсе және сатушы фирманы нақты мөрлері, сатушының қолдары болған жағдайда ғана жарамды. Бұйым моделі мен сериялық нөмірі кепілдік талонда көрсетілген моделі мен нөміріне сәйкес келуі тиіс.

Маңызды ақпарат

- Осы құжатта аталатын тауар белгілері, компаниялардың, өнімдер мен сервистердің атаулары тек олардың иелеріне ғана тиесілі.
- Біз өз бұйымдарымыз бен қызметтерімізді жетілдіруге бар күшімізді саламыз және осы бұйымның сипаттамасы мен оның бағдарламалық қамтымын, сондай-ақ пайдаланушы нұсқаулығын қайта қарауға және оларға бұл туралы хабарлаусыз өзгерістер енгізуге құқылымыз.
- Бұл пайдалану нұсқаулығы осы телефонның қасиеттерін растау үшін емес, оның мүмкіндіктерін жақсырақ пайдалану үшін арналған. Осы нұсқаулықта көрсетілген барлық суреттер тек анықтамалар үшін арналған. Телефонның және пернелердің сыртқы келбеті, сондай-ақ осы нұсқаулықта келтірілген ақпараттың ішіндегілері сіздің телефондағы ақпараттан шамалы өзгешелу болуы мүмкін не. Оларды тікелей өз телефоныңыздан анықтау алуға болады. Осы нұсқаулықта қарастырылатын кейбір қасиеттер желіге немесе жазылымға байланысты болады. Өз қызмет көрсетушіңізге жүгіріңізді өтпеніміз.
- Құжат алдын ала хабарлаусыз өзгертілуі мүмкін шығарылған кездегі ағымдағы ақпараттан тұрады. Құжатты дайындау кезінде ақпараттың шынайылығын қамтамасыз ету үшін бар күш-жігерімізді салдық, алайда осы құжатта келтірілген барлық пайымдаулар, мәліметтер мен ұсыныстар айқын көрсетілген немесе түспалданған (шынайылықтың немесе дұрыстығының) кепілдігі болып табылады.

аласыз, сонымен бірге Мәзір – Орнатулар - SOS баптауы - SOS контактылар бөлімінде шұғыл шақырулар үшін басқа нөмірлерді де белгілей аласыз. Бастапқы қалпы бойынша * клавишасын қысқа екі рет басқан кезде телефон ең алдымен өзіңізбен белгіленген нөмір бойынша тауып сөйлесуге тырысады, жауап болмаған жағдайда осы нөмірге хабарлама жібереді. Егер тізімдегі бірінші нөмір бойынша тауып сөйлесу іске аспаған болса, телефон егер бар болған болса тізімдегі келесі нөмірлер бойынша звондауды бастайды. SIM-карта аясы де орнатылған болса, қоңырау және жіберу хабарлар ғана SIM1 отырып жүзеге асырылатын болады! SIM1 шот үшін қаражат болмаған жағдайда, SOS-түймешігін басу шот 112 шақыру бойынша қол жетімді болады. Шұғыл хабарлама мәтінін Мәзір – Белгілеулер – SOS баптауы – SOS SMS – те белгілеуге болады.

Журнал Шақырулар журналына қолжетімділік үшін күту режимінде Шақыру клавишасын басыңыз немесе Мәзір – Қоңырауларды тыңдау үшін Аудиоплеер – Жаңғыру тізімі – (кез-келген тізімді таңдау арқылы) – Өлеңді қосуды таңдау керек.

Хабарлама Жаңа хабарламаны навигациялық клавишасында солға басу арқылы немесе Мәзір – Хабарлама – Хабарлама жазу – Жаңа SMS басу арқылы жазуға болады. Сіз сонымен қатар мәтінді кириллицамен және латиницамен жаза аласыз. Тілді баптау үшін # клавишасын басыңыз және «Енгізу тілі» пунктін таңдаңыз. Аралық 0 түймешігімен, тыныс белгілері - * түймешігімен қойылады.

Қатты сөйлегіш Қатты сөйлегішті қосу/өшіру Орталық клавишаны асу арқылы жүзеге асырылады. Қоңырауға әуенді белгілеу Бас мәзір – Белгілеулер – Профильдер – Опциялар – Белгілеулер – Әуенді баптау. Бастапқы қалыптағы әуендер – бұл алдын ала орнатылған әуендер, егер Сіз қоңырауға өз әуеніңізді қойғыңыз келсе «Файлдан таңдау» пунктін таңдайсыз және жад картасындағы файлды таңдайсыз. MP3, AMR, MIDI, WAV форматтары қолдалады.

Мультимедиа

Телефонға орнатылған камера жарықтандырудың әр түрлі режимдерінде түсірілім жүргізуге мүмкіндік береді. Камера линзасы телефонның артық панелінде орналасқан, дисплей бейне іздегіш ретінде пайдаланылады. Фото- және бейне түсірілім баптаулары «Опциялар» мәзірінде қолжетімді. Сіз әсерлерді таңдай аласыз, фото/бейне режимдеріне ауыса аласыз, кескін көлемін мен сапасын және басқа да параметрлерді белгілей аласыз.

Галерея Фотокамеранен жасалған кескіндерді қарауға, болмаса телефон немесе SD-карта жадындағы кескіндерді ашуға мүмкіндік береді.

Аудиоплеер және Бейнеплеер Аудиоплеер және Бейнеплеер аудио және бейне файлдарды жаңғыртуға мүмкіндік береді. Жад картасындағы аудиоларды тыңдау үшін Аудиоплеер – Жаңғыру тізімі – (кез-келген тізімді таңдау арқылы) – Өлеңді қосуды таңдау керек.

Радио Мәзір – Мультимедиа – FM-радио. Жаңғырту гарнитурасыз жүзеге асырылуы мүмкін. Дыбыс қаттылығын реттеу жоғары/төмен клавишасы арқылы.

Организер Орнатылған «Күнтізбе», «Калькулятор», «Диктофон» қосымшалары Сізге күнделікті міндеттерді шешуге көмектеседі.

Bluetooth Организер – Bluetooth. Bluetooth-ға және Bluetooth көру мүмкіндігіне қанат белгілі қойыңыз. Басқа құрылғыларды іздеу үшін «Байланысқан құрылғыларды» таңдайсыз. Тізім ішінен қосылу үшін құрылғыны таңдайсыз және байланысу басталады.

Телефонды блоктау Сіз 4 тен 8 ге дейінгі сандар арқылы өз телефоныңызды блоктай аласыз. Бастапқы қалпы бойынша пароль - 1234. Парольді өзгерту үшін ескі парольді енгізесіз, содан кейін екі рет

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

жаңасын енгізесіз. Аса мұқият болыңыз! Парольді ұмытсаңыз телефон мәзіріне қолжетімділік ала алмайсыз!

- Техникалық сипаттамалары**
- Желінің қолдатылтын стандарттары: GSM 850/900/1800/1900 МГц
 - Чипсет: Spreadtrum 6531
 - 240*320 нүкте ақырталымы бар 2,4 дюйм QVGA экран
 - 32 Гб дейінгі microSD қолдау
 - Камера 0.3 Мп
 - Орнатылған микрофон және динамик
 - Bluetooth 2.0 қолдау
 - MicroUSB зарядтау құрылғысының жалғағышы
 - USB сыртқы құрылғыларды зарядтауға арналған жалғағыш
 - Сыйымдылығы 2500 мАч Li-Ion акумулятор
 - Екі SIM-картаны қолдау
 - Өлшемдері: 129*58*18.5 мм

Аталған модель IP 68 стандартына сәйкес. Сіздің телефоныңызға: Шаң кірмейді. Шаң батырады дұрыс орнатылған және тығыз жабылуы резеңке USB қосқышы айыр және 3,5 мм сәйкес құрылғыға кіру мүмкін емес.

1 м дейінгі суға қысқа мерзімді батқан жағдайда су құрылғы жұмысын бұзатын көлемде кірмейді. Бату режимінде үнемі жұмыс жасауға ұйғарылмайды.

Қуат көзі акумулятор батареясынан жүзеге асырылады. Температуралардың жұмыс ауқымы: -20С ден +55С дейін. Қоршаған орта ылғалдылығы 5% дан 95% ға дейін .

- Жеткізу жиынтығы**
- Телефон
 - Қуаттау құрылғысы
 - Акумуляторлы батарея
 - Пайдаланушы нұсқаулығы
 - Кепілдік талон
 - Бұранда

Жинақталымы қосымша хабарлаусыз өзгертілуі мүмкін.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Сәйкес шығарылады қолмен.

Тұрлы ақпарат шектеулер бірге пайдаланыңыз ескерте отырып, үш мақсатты тұрғын пайдалану, коммерциялық және өнім бағиттары Жабдық арналған, тұрғын үй, коммерциялық пайдалану е өндірістік аймақтар жоқ қауіпті және зиянды әсері өндірістік факторлар. Жабдық арналған үздіксіз таулік бойы тұрақты жұмыс істейтін жоқ персоналдың болуы

Тұрлы ақпарат алу үшін шаралар кезінде ақаулық жабдық Жеткіліксіздігі анықталған жағдайда жабдықтар: — Жабдық өшіріп — Жабдықтар ажыратыңыз тоқ, — Сіздің қызмет хабарлаусызды мерзімі ішінде мерзімді техникалық қызмет көрсетуді талап етпейді. 2 жыл қызмет ету мерзімі.

Орнату шарттары және ережелері Жабдықтарды орнату жүзеге асырылады пайдаланушы нұсқаулығын айтуына.

Терминдер е шарттары қойма Жабдықтар сақталуы тиіс тұнұсқа жабық үй-жайда, Кезінде орау Air -20~45° С және салыстырмалы 95% артық емес ылғалдылығы.

Терминдер е шарттары қозғалыс (Тасымалдау) Жеткізу және өңдеу жабдықтар ғана рұқсат етіледі бастапқы орау, кез келген түрі Көлік шектеусіз арақашықтық.

Терминдер е шарттары іске асыру Шектеусіз

Терминдер е шарттары қайта өңдеу Өмірінің соңында жабдықтар, қараңыз қайта өңдеу үшін арнайы жинау пункттері жабдықтар.

Терминдер е шарттары қосылу тоқ және басқа да техникалық Бастау білдіреді, реттеу және басқарма берілген

Өндірілген: "Кобест Технолоджи Лимитед", РМ 1605С "Ю КИНГ" КОММ СТР. 2-16 ФА УЕН СТ МОИТКОК КЛИ, ТОНГКОНГ, КИТАЙ Қытайда жасалған.

Шағымын қылдау ұйымдастыру: ООО «Данал СПб», 197183, г. Санкт-Петербург, ул. Школьная, д.7, литер А, пом. 9Н. info@danalspb.ru

Импорттаушы: ООО «Данал СПб», 197183, г. Санкт-Петербург, ул. Школьная, д.7, литер А, пом. 9Н. info@danalspb.ru

Кепілдік мерзімі: 12 ай